

# Akitakata-shi Mitsuya Premium Gift Certificate

Ibebenta ng Akitakata City ang "Akitakata City Mitsuya Premium Gift Certificate" bilang orihinal na patakarang lungsod para sa layunin na mabawi ang ekonomiya ng lungsod dahil sa covid-19 pandemic.

## ◆Gift certificate contents

○Ang isang sertipiko ng regalo na nagkakahalaga ng 14,000 yen bawat libro ay ibebenta para sa 10,000 yen. isang gift certificate ay 1,000yenX10 at 500 yenX8.

○Ibebenta ang 40,000yen na mga gift certificate. Ang benta ay magtatapos kapag nabili.

## ◆where/how to purchase

- Sa mga araw ng pagtatapos ng linggo, maaari mo itong bilhin sa post office sa lungsod (9 am hanggang 5 pm). Maaari mo ring bilhin ito tuwing Linggo (10 am-3pm) sa Crystal Ajo 1st floor. (Only the people who lives in Akitakata can buy)
- Para sa mga layunin ng pagpapatunay. Mangyaring magdala ng ilang mga papel upang makilala ang iyong sarili tulad ng mga pasaporte, etc...
- Valid from 20/09/01 until 20/09/30
  - 1 libro bawat tao (mangyaring dalhin ang nakapaloob na "purchase voucher") Kung ikaw ay isang miyembro ng pamilya, maaari mo itong bilhin gamit ang isang voucher ng pagbili
    - Ang isang di-pamilya na miyembro ay kakailanganin ng isang abogado upang bumili sa ngalan ng.
- From October 1st to December 25th, 2020
  - Hanggang sa 10 mga libro bawat tao bawat araw (Kapag bumili, kinakailangan ang nakapaloob na "application ng pagbili")

Mayroon ding isang "application ng pagbili" sa post office. Maaari mo ring I download ito mula sa website.

◆how/when to use

- Ang mga gift certificate ay maaaring magamit mula Setyembre 1, 2020 hanggang Pebrero 28, 2021.
- Ang mga sertipiko ng regalo ay maaaring magamit sa mga tindahan ng miyembro na may mga poster sa Akitakata City.
- mag-ingat kapag gumagamit ng isang gift certificate dahil hindi mo ito mababago.
- tingnan ang nakapaloob na listahan ng mga kalahok na tindahan.
- Ang bilang ng mga tindahan ay unti-unting tataas. Maaari mong suriin ito sa pagbisita sa aming site.

Mayroong ilang mga tindahan na hindi maaaring gumamit ng 500 yen ticket kahit na ito ay isang tindahan na nakalista.

\*Please note that some gift certificates cannot be used.\*

Examples: cash vouchers and prepaid cards, payment of cigarettes, taxes, etc.

Converting to cash, charging electronic money, etc.